Laura Perez-Beltrachini* Claire Gardent[‡] Enrico Franconi*

[‡]CNRS/LORIA *Free University of Bozen-Bolzano

◆□▶ ◆□▶ ◆三▶ ◆三▶ 三三 - ����

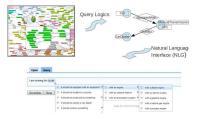
Ontology-based query tool: Quelo

[Franconi et al., 2010a, Franconi et al., 2011, Franconi et al., 2010b]

Efficient and user-friendly way of querying data sources.

- makes use of ontologies and reasoning services
- provides query manipulation operations and a NL interface

Users do not need to know about the KR language nor about the KB/DB structure

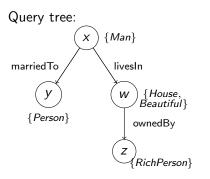


<ロト (四) (三) (三)

Query language, representation and operations

Tree shaped conjunctive DL queries

 $S ::= C | \exists R.(S) | S \sqcap S$ (∃ limited existential restriction, \□ conjunction) $R ::= r_i \text{ for each } r_i \in Ro$ $C ::= c_i \text{ for each } c_i \in Ac$



Operations:

- addCompatible(node, concept)
- addProperty(node, relation, concept)

(日) (四) (분) (분) (분) 분

- substitute(selection, concept)
- deletion(selection)

Masks the composition of a formal query as the composition of English text (Conceptual Authoring).

At each point during the interactive query formulation process:

 computes all extensions of the current query that are consistent and non redundant (using automated reasoners)

◆□▶ ◆□▶ ◆目▶ ◆目▶ 目 のへ⊙

displays a NL description of these extensions

Quelo's Natural Langauge Generation (NLG) module

Goal: Improve fluency and generation flexiblity.

- Current template-based approach
 - provides a restricted set of syntactic constructions and uses ad-hoc methods
 - sequences of NP VP (slots filled in by concepts and relations)
 + ellision of repeated elements
 - not clear how to extend them for the verbalisation of query results
- Proposed grammar-based approach
 - ▶ allows for syntactic variability (e.g. relative clauses, PPs, etc.)

◆□▶ ◆圖▶ ◆臣▶ ◆臣▶ 臣 のへで

 chart-based algorithm supports the incremental generation required by ontology-based querying

Outline of the talk

Incremental query generation

NLG architecture

Evaluation

Discussion



NLG architecture

Evaluation 0000

Text revisions

I am looking for **something** (initial query) \top

I am looking for **a man** (substitute concept) *Man*

I am looking for a young **man** (add compatible concept) Man □ Young

I am looking for a young **man who is married to a Person** (add relation)

 $Man \sqcap Young \sqcap \exists isMarried.(Person)$

I am looking for a **young** married man (substitute selection) *MarriedMan* □ *Young*

I am looking for a married man (delete concept) MarriedMan

NLG architecture

Evaluation 0000

▲□▶ ▲□▶ ▲□▶ ▲□▶ □ のQ@

Discussion

Order constraints

 $Car \sqcap \exists runOn.(Diesel) \sqcap \exists equippedWith.(AirCond)$

- a. A car which runs on Diesel and is equipped with air conditioning
- b. A car which is equipped with air conditioning and runs on Diesel

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Constraints on the generation of DL queries

Input: current DL query Q (i.e. query tree) update UOutput: NL verbalisation of Q incorporating U

- support the modifications, deletions and additions required by incremental processing
- the query revisions should minimally effect the linear order of the NL query

NLG architecture

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Discussion

The NLG Architecture

Document planning: linearises the input query and partitions the input into sentence size chunks

Surface realisation: maps each sentence size $\boldsymbol{\mathcal{L}}$ formula into a sentence.

Referring expression generator: verbalises NPs.

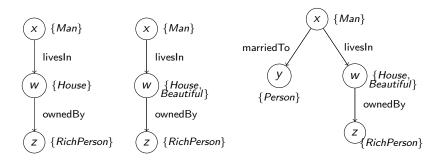
NLG architecture 00000000

Evaluation

Discussion

Query linearisation

Document planning[Dongilli, 2008, Franconi et al., 2010a]



Man marriedTo Person livesIn House Beautiful ownedBy RichPeron

Man(m)[0] marriedTo(m,p)[1] Person(p)[2] livesIn(p,h)[3] House(h)[4] Beautiful(h)[5] ownedBy(h,r)[6] RichPerson(r)[7]▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

NLG architecture

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Discussion

Content segmentation

Document planning

Given a linearised query q, the document planner uses some heuristics based on the number and the types of relations/concepts present in q to output a sequence of sub-formulae each of which will be verbalised as a sentence.

NLG architecture

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Discussion

Grammar based Surface Realisation

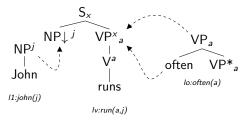
- Difficulty to find corpora containing the queries an their possible increments
- Need to produce query verbalisations for ontologies of any domain
- SemTAG naturally supports conceptual authoring
 - It systematically relates text, syntax and semantics
- Automatic lexicon extraction (map concept/relations into TAG trees [Trevisan, 2010])
- Tabular Algorithm
 - Efficient (avoids recomputation of intermediate structures)
 - Simple implementation of revisions (addition, deletion, substitution) operations
- Beam search
 - Cost function to enforce constituent ordering preferences

Evaluation 0000

・ロト ・ 理 ト ・ ヨ ト ・ ヨ ト

3

Feature-based Lexicalised Tree Adjoining Grammar (FB-LTAG) equipped with semantics



l1:named(j john), lv:run(a,j), lv:often(a)

Evaluation 0000

Incremental chart-based realisation

C, the current chart. A, an empty agenda.

Add concept or property X: the trees selected by X are added to A and tried for combination with the elements of C.

Substitute selection X with Y: all chart items derived from a tree selected by X are removed from the chart. Conversely, all chart items derived from a tree selected by Y are added to the agenda and tried for combination with the elements of C.

Delete selection X: all chart items derived from a tree selected by X are removed from C. Intermediate structures that had previously combined with a tree selected by X are moved to the agenda and the agenda is processed until generation halts.

NLG architecture

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Discussion

Beam search

Scoring Function favors derivations with low word order cost and large semantic coverage.

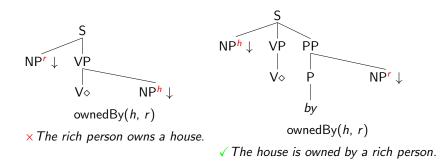
Word Order Cost = distance between actual position and required position (given by the linearised input) Semantic Coverage = number of literals covered by derivation

NLG architecture 00000000

Evaluation 0000 Discussion

Beam search (Ct'd)

House(h)[0] ownedBy(h,r)[1] RichPerson(r)[2]



▲ロト ▲園 ト ▲ 臣 ト ▲ 臣 - 一 臣 - - の Q ()

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Discussion

Referring Expression Generation

Input: Sequence of phrase structure trees output by the surface realiser.

Uses heuristics to decide for each NP whether it should be verbalised as a pronoun, a definite or an indefinite NP.

Heuristics based on the linear order and the morpho-syntactic information contained in the phrase structure trees of the generated sentences.

Evaluation •000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Linearisation

- ▶ 4 series of queries $q_1 \cdots q_n$ where q_{i+1} is an increment of q_i
- 14 revisions in total
- encompass addition, deletion and substitution of possible operations at different points of the preceding query
- for all queries, the word order produced by the generator matches the linearisation of the DL query.

NLG architecture

Evaluation 0000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Discussion

Assessing Quelo template-based queries Fluency and clarity

41 queries capturing different combinations of concepts and relations

8 raters

50% of the queries are rated as disfluent 10% of the queries are rated as unclear

Free Comments: too repetitive, lacks aggregation

NLG architecture

Evaluation 0000

▲ロト ▲□ト ▲ヨト ▲ヨト ヨー のくで

Comparing template vs grammar -based queries Fluency and clarity

10 raters, 14 query pairs built from two ontologies (cars, universities)

	Fluency	Clarity
Grammar	19.76	6.87
Templates	7.2	8.57

NLG architecture

Evaluation 000

▲ロ ▶ ▲周 ▶ ▲ 国 ▶ ▲ 国 ▶ ● の Q @

Portability

- General, domain independent, grammar + Automatically extracted lexicon (cf. [Trevisan, 2010]).
- Lexicon extraction tested on 200 ontologies. Coverage: 85% of the ontology relations (12000 relns, 13 templates)
- ► 40 queries on 5 ontologies (cinema, wines, human abilities, assistive devices, ecommerce). Coverage 87%

Evaluation 0000

◆□▶ ◆□▶ ◆三▶ ◆三▶ 三回 ● のへで

Discussion

Conclusions and future work

- Previous approach uses ad hoc generation algorithm based on templates
- Tabular algorithm naturally supports the definition of an incremental algorithm for query verbalisation
- The grammar based approach generates queries that are better accepted by human users

Evaluation 0000

▲日▼ ▲□▼ ▲ □▼ ▲ □▼ ■ ● ● ●

Conclusions and future work (Ct'd)

- Improve fluency, clarity (lexicon extraction, SR ranking)
- Use existing system to build a parallel corpus (DL/NL query) and train
 - a joint model of input segmentation, surface realisation and referring expression generation
 - a ranking module (to guide beam search)

NLG architecture

Evaluation 0000

◆□▶ ◆□▶ ◆ □▶ ◆ □▶ ○ ● ○ ○ ○ ○

Discussion

Thank you!

Evaluation 0000

▲日▼ ▲□▼ ▲ □▼ ▲ □▼ ■ ● ● ●

References I



Dongilli, P. (2008).

Natural language rendering of a conjunctive query. KRDB Research Centre Technical Report No. KRDB08-3). Bozen, IT: Free University of Bozen-Bolzano, 2:5.



Franconi, E., Guagliardo, P., and Trevisan, M. (2010a).

An intelligent query interface based on ontology navigation. In Workshop on Visual Interfaces to the Social and Semantic Web, VISSW, volume 10, Citeseer,



Franconi, E., Guagliardo, P., and Trevisan, M. (2010b).

Quelo: a NL-based intelligent query interface. In Pre-Proceedings of the Second Workshop on Controlled Natural Languages, volume 622.



Franconi, E., Guagliardo, P., Trevisan, M., and Tessaris, S. (2011).

Quelo: an Ontology-Driven Query Interface. In *Description Logics*.



Trevisan, M. (2010).

A Portable Menuguided Natural Language Interface to Knowledge Bases for Querytool. PhD thesis, Master's thesis, Free University of Bozen-Bolzano (Italy) and University of Groningen (Netherlands).